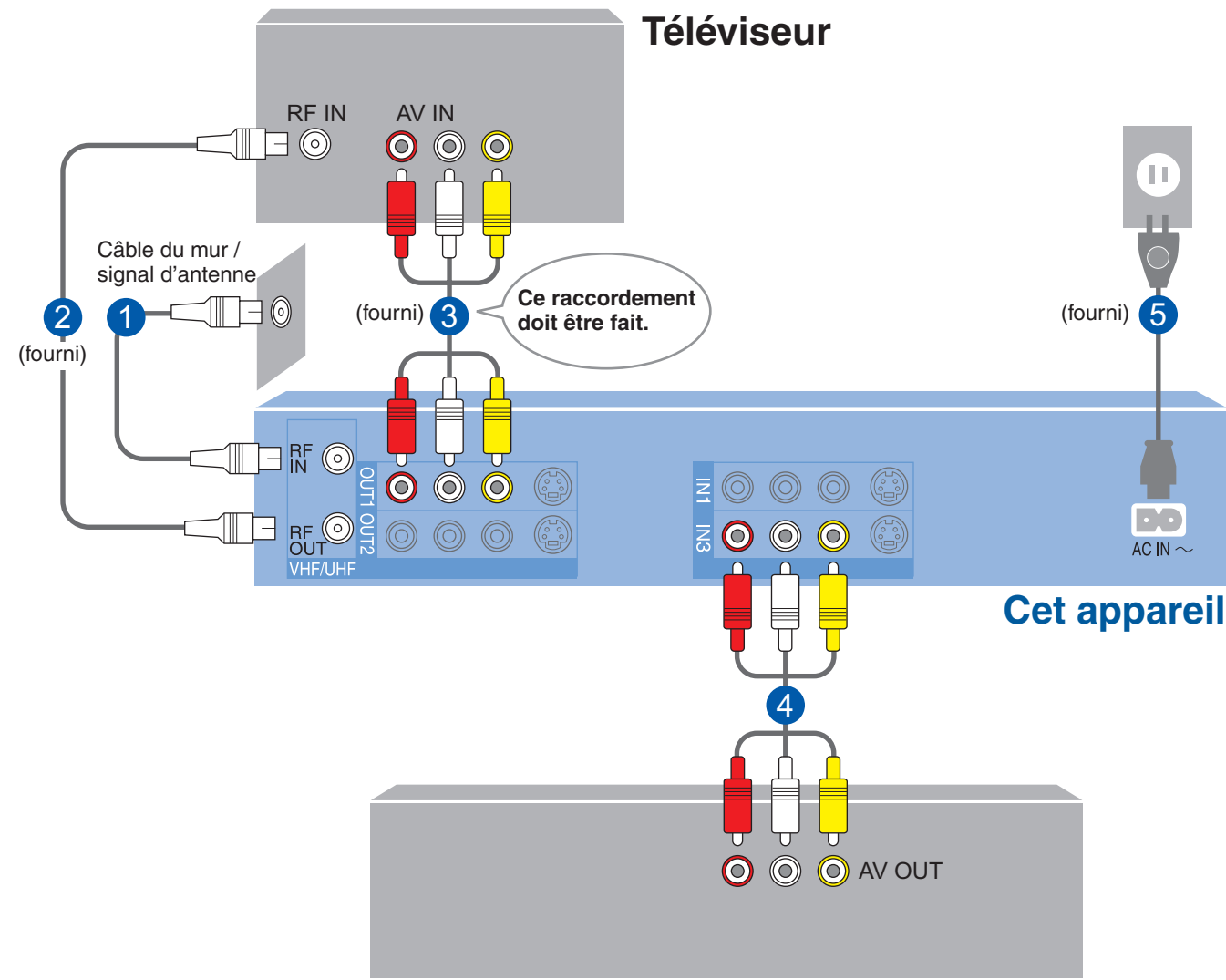


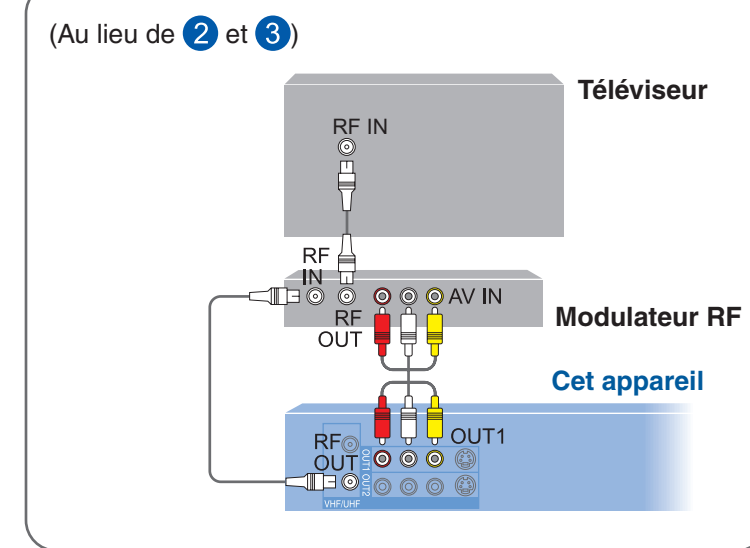
# Étape 1 Connexion

## Avec un téléviseur et un magnétoscope

- Avant d'effectuer les raccordements, mettre tous les appareils hors marche (pour toutes opérations, se reporter aux manuels d'utilisation afférent à ces appareils).
  - Autres raccordements (pour l'enregistrement d'émissions sur un magnétoscope, etc.).
- ➔ Manuel d'utilisation (P14 – 19).



### ■ Si votre téléviseur n'a pas de prises AV

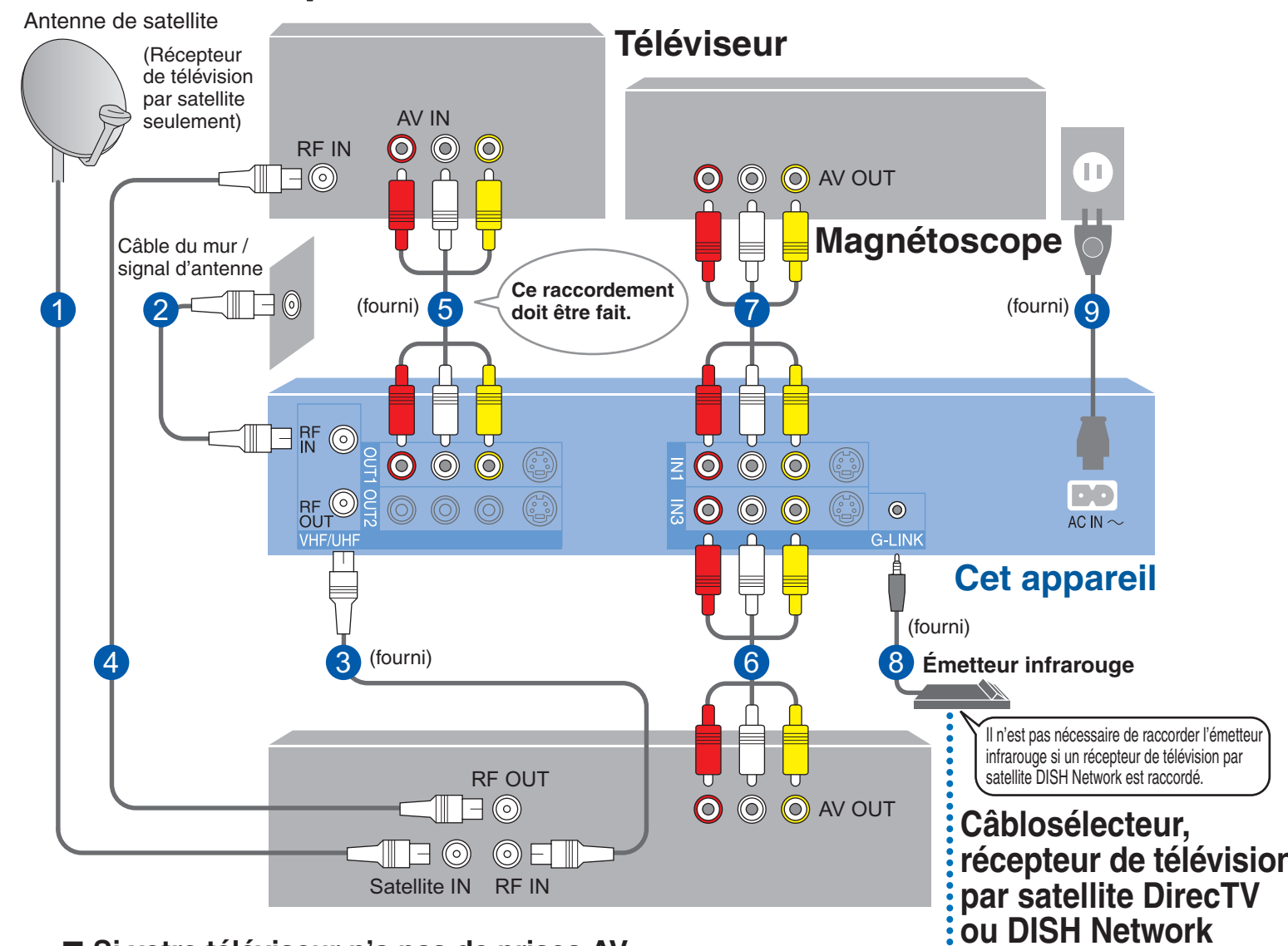


➔ Passer à l'étape 2

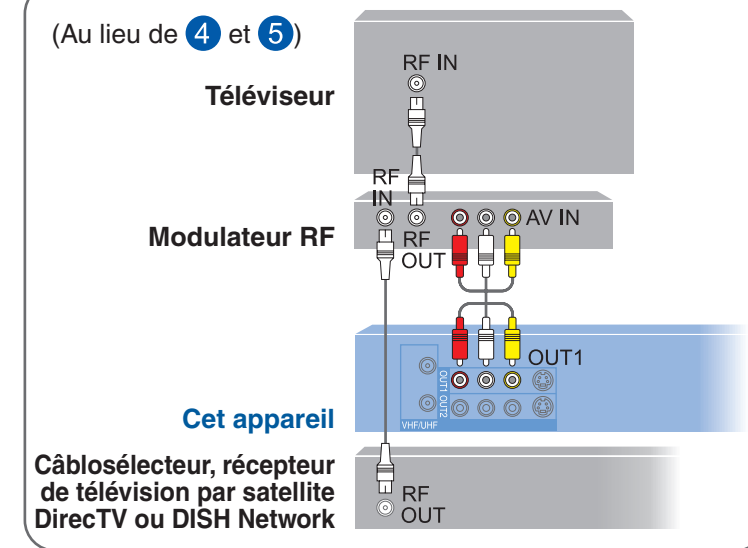
Guides pour connexion DVD (en anglais seulement) [http://www.panasonic.com/consumer\\_electronics/dvd\\_recorder/dvd\\_connection.asp](http://www.panasonic.com/consumer_electronics/dvd_recorder/dvd_connection.asp)

Les services de télévision directe par satellite DirecTV/DISH Network ne sont disponibles qu'aux États-Unis. Ils ne sont ni disponibles ni pris en charge au Canada.

## Téléviseur, magnétoscope et câblosélecteur, récepteur de télévision par satellite DirecTV ou DISH Network



### ■ Si votre téléviseur n'a pas de prises AV



### Raccordement et positionnement de l'émetteur infrarouge

L'émetteur infrarouge est un dispositif qui permet à cet appareil de communiquer avec un câblosélecteur ou un récepteur de télévision par satellite DirecTV. Si un câblosélecteur ou un récepteur de télévision par satellite DirecTV est raccordé à cet appareil, il est également nécessaire de raccorder l'émetteur infrarouge.

Câblosélecteur ou récepteur de télévision par satellite DirecTV

Émetteur infrarouge

(Placer l'émetteur aussi près que possible du câblosélecteur devant son capteur de signal.)

Cet appareil

➔ Passer à l'étape 2



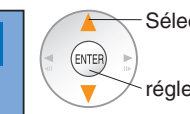
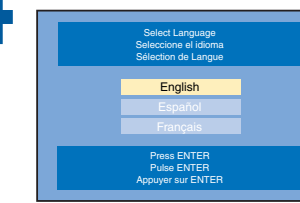
### Paramétrage du téléviseur

- Mettre le téléviseur en marche.
  - Régler l'entrée sur "Vidéo1", etc.
- ex. : touche TV/VIDEO ou INPUT
- Mettre le câblosélecteur ou le récepteur de télévision par satellite DirecTV en marche.

### 3 Mettre cet appareil en marche.

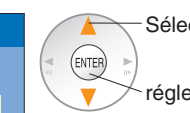


### 4 Sélectionner la langue.

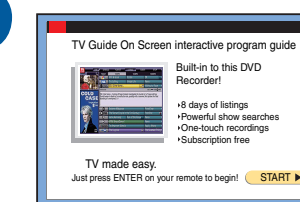


- En cas d'erreur, appuyer sur [RETURN].

### 5 Sélectionner le type de téléviseur utilisé.



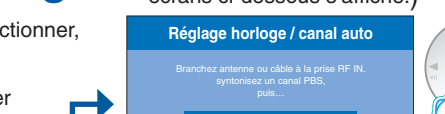
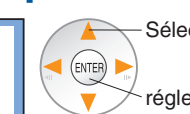
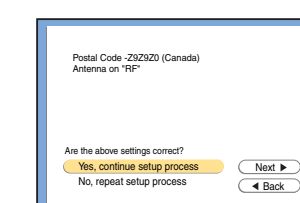
### 6 Amorcer le réglage du guide horaire TV Guide.



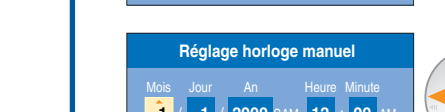
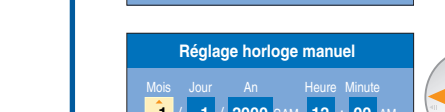
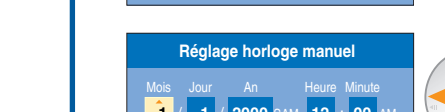
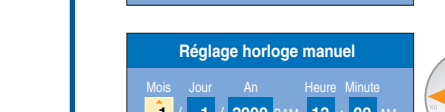
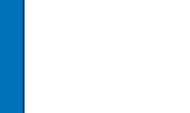
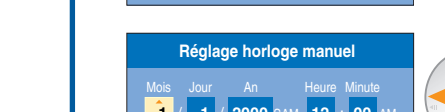
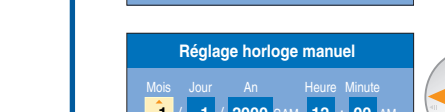
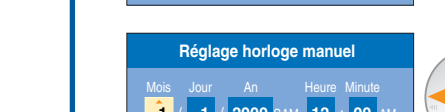
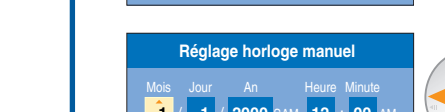
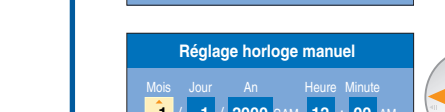
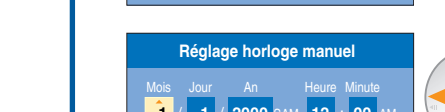
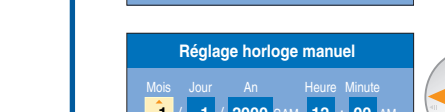
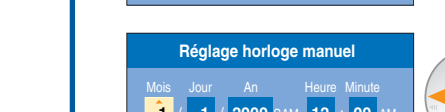
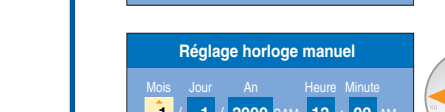
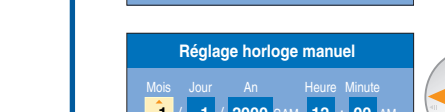
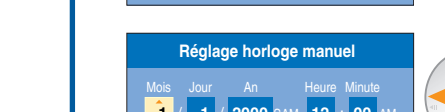
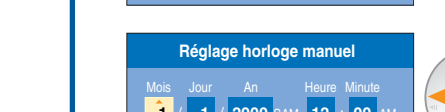
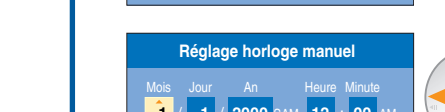
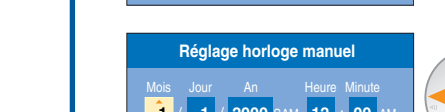
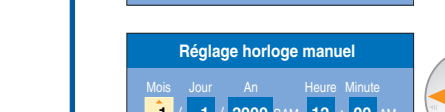
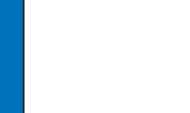
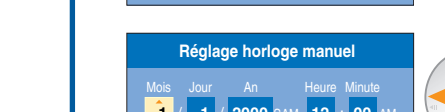
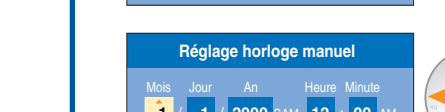
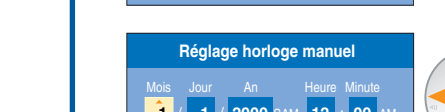
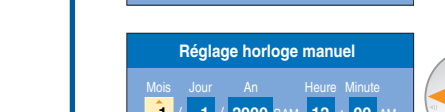
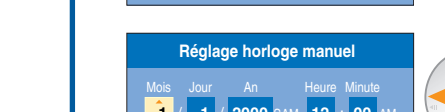
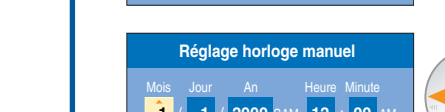
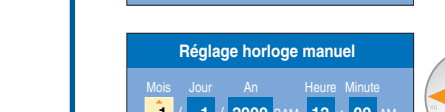
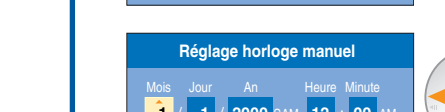
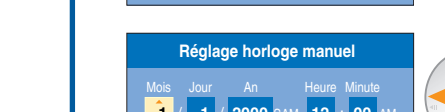
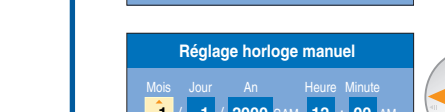
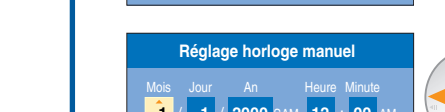
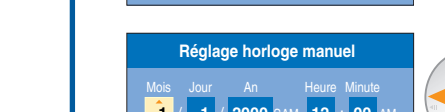
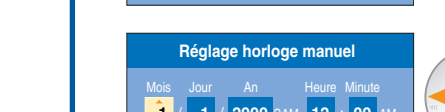
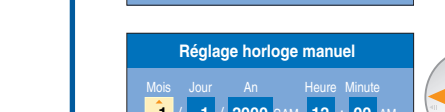
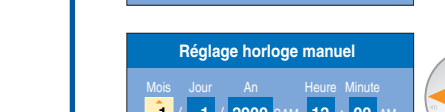
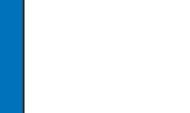
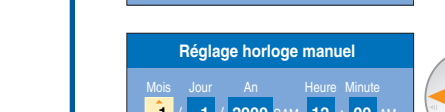
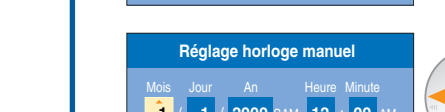
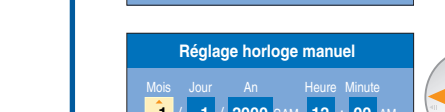
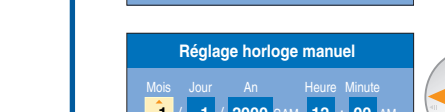
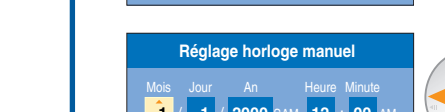
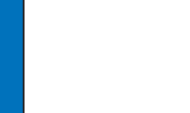
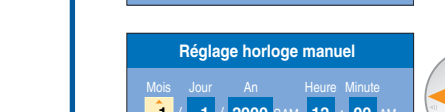
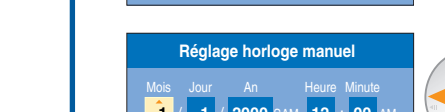
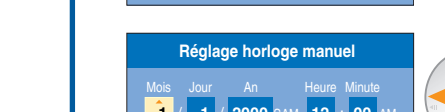
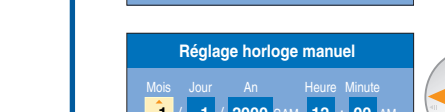
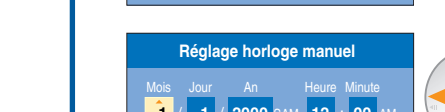
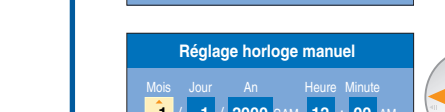
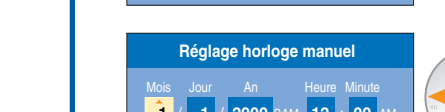
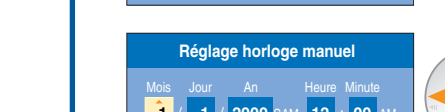
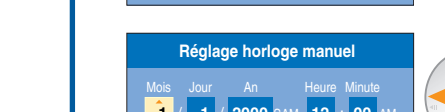
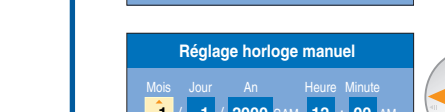
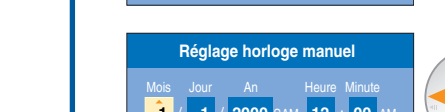
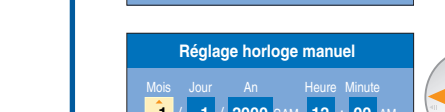
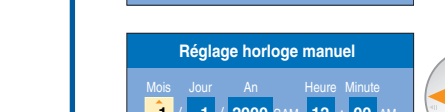
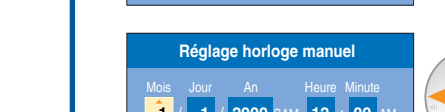
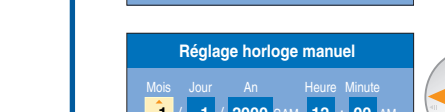
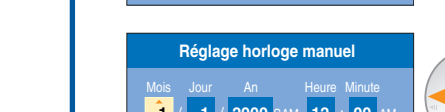
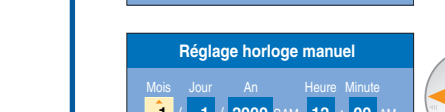
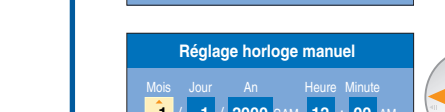
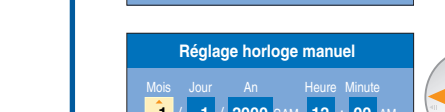
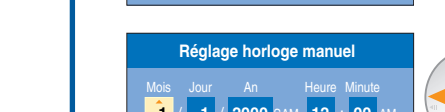
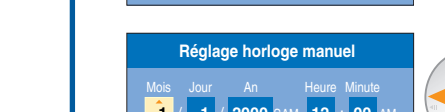
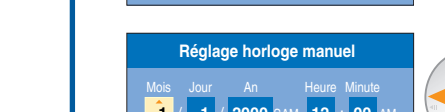
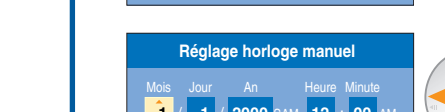
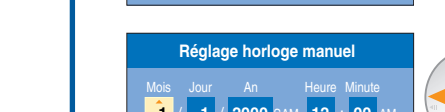
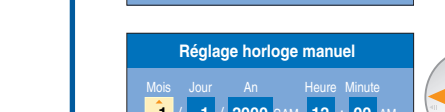
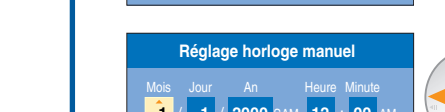
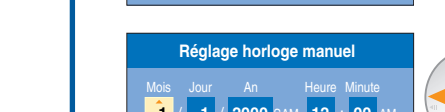
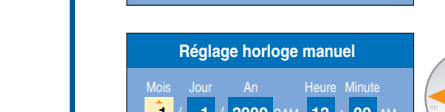
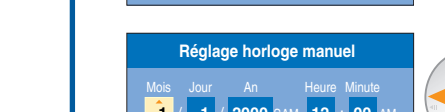
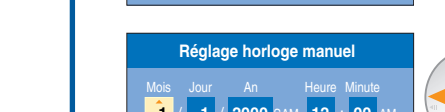
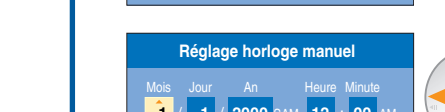
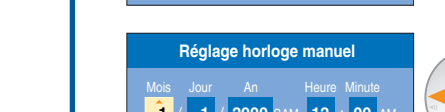
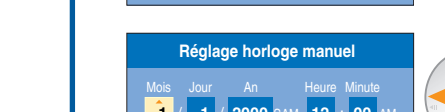
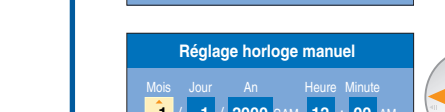
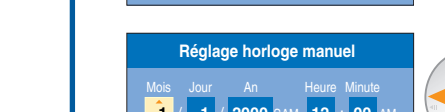
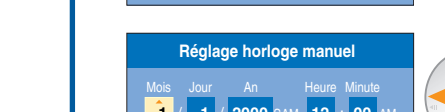
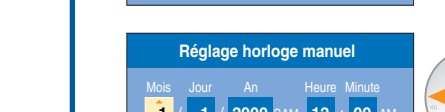
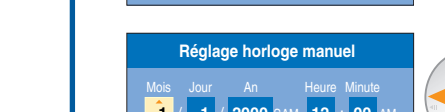
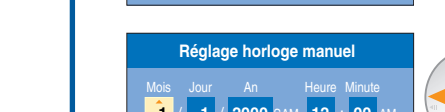
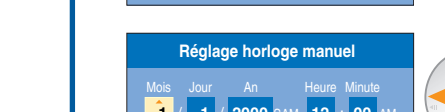
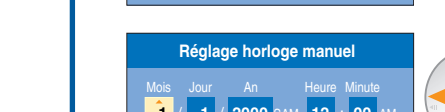
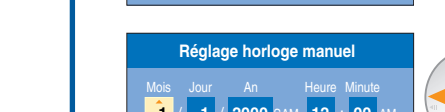
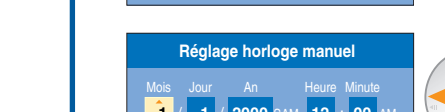
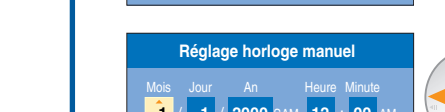
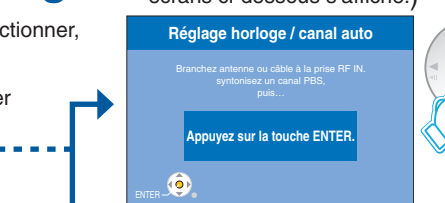
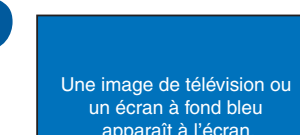
- Suivre les instructions qui s'affichent à l'écran ➔ Sélectionner "Next", puis appuyer sur [ENTER] pour passer à l'écran suivant.

### 7 Confirmer les paramétrages.

(Selon l'équipement utilisé, l'un des écrans ci-dessous s'affiche.)



### 8 Terminer le réglage.





## Foire aux questions

	Problèmes	Causes / Remèdes
Connexion	J'ai consulté les schémas de raccordement fournis par Panasonic mais je n'en ai vu aucun illustrant ma chaîne. Dois-je en conclure que cet enregistreur DVD n'est pas compatible?	Absolument pas! Nous avons fourni les schémas de raccordement pour les modes de raccordement les plus courants. Notre centre d'assistance technique se fera un plaisir de vous aider. Pour toute demande de renseignements, contacter : www.panasonic.ca 1-800-561-5505
	Aucune information du guide horaire n'est disponible	<p>Les informations du guide horaire seront téléchargées lorsque l'appareil est hors marche. Mettre l'appareil hors marche lorsqu'il n'est pas utilisé.</p> <p>Si l'enregistreur DVD est raccordé à un câblesélecteur ou un récepteur de télévision par satellite DirecTV, celui-ci doit être laissé en marche pour recevoir les informations du guide horaire.</p> <p>Au cours de l'étape 2 (➡ 1), les paramètres appropriés du réglage TV Guide On Screen™ ont-ils été établis? (Vérifier les câbles ou l'antenne raccordés, le câblesélecteur installé, le réglage du récepteur de télévision par satellite, le code postal entré, etc.)</p> <p>Si de nouveaux codes postaux ont été attribués dans votre région, il est possible que ces codes ne soient pas encore intégrés dans la base de données du système TV Guide. Adresser toute demande d'information à : www.panasonic.ca 1-800-561-5505</p> <p>Au cours des premières 24 heures de téléchargement, une panne de courant serait-elle survenue?</p> <p>Le système TV Guide On Screen™ est disponible seulement avec abonnement aux services de DirecTV ou de la télévision par câble ou au moyen de réception d'antenne extérieure. Le système TV Guide On Screen™ n'est pas disponible avec un récepteur de télévision par satellite autre que DirecTV.</p> <p>Si un câblesélecteur ou un récepteur de télévision par satellite DirecTV est utilisé, vérifier qu'il soit adéquatement positionné pour capter le signal de l'émetteur infrarouge (➡ Étape 1, 3).</p>
Guide horaire	Le guide horaire est incomplet lorsque l'enregistreur DVD est mis en marche.	Après une période de 24 heures suivant une configuration réussie, seules les premières journées de l'horaire seront téléchargées. Le téléchargement du guide complet de 8 jours peut prendre jusqu'à 6 jours.
	J'ai remarqué que certains des canaux offerts par mon câblodistributeur ne figurent pas sur ma liste de canaux. Est-il possible d'ajouter ces canaux à la liste?	Le système TV Guide On Screen™ sélectionne les canaux couverts en fonction de statistiques sur les cotes d'écoute. De telles statistiques sont constamment mises à jour; aussi, est-il possible que le nombre de canaux répertoriés pour votre région soit augmenté. Il n'est pas possible d'ajouter des canaux manuellement pour les inclure dans le guide horaire.
Fonctionnement	J'essaie de regarder une émission, mais les canaux changent constamment.	Cet appareil peut syntoniser un canal précis sur un câblesélecteur ou un récepteur de télévision par satellite DirecTV pour recevoir les informations du guide horaire TV Guide On Screen™. L'enregistreur DVD ne peut syntoniser ce canal que s'il est hors marche. Afin d'assurer que l'enregistreur DVD ne syntonise pas ce canal en cours de visionnement, mettez l'enregistreur DVD en marche pour regarder la télévision. Toutefois, ne pas oublier de mettre l'enregistreur DVD hors marche après avoir regardé la télévision pour permettre la réception des informations du guide horaire.

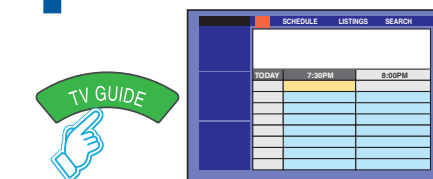
- Pour en savoir plus, visiter notre site Web!  
➡ www.panasonic.ca

Après avoir complété l'étape 3  
Guide d'utilisation

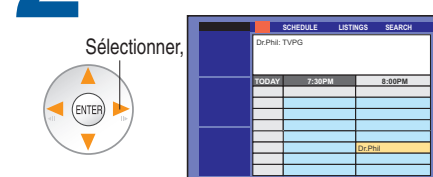
## Enregistrement par minuterie

Enregistrement par minuterie sur le disque dur.

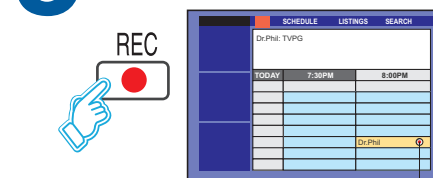
## 1 Afficher le guide horaire.



## 2 Sélectionner l'émission.



## 3 Régler l'enregistrement par minuterie.



- Les réglages sont complétés. (L'enregistrement par minuterie s'amorce à l'heure réglée pour l'enregistrement.)

## ■ Pour le réglage manuel ou l'utilisation du système VCR Plus+ pour l'enregistrement par minuterie

## ■ Si le service DISH Network est utilisé

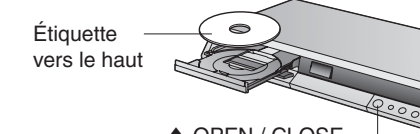
Il est possible d'effectuer des enregistrements par minuterie en utilisant le guide télé-horaire électronique du récepteur de télévision par satellite DISH Network. Visiter la page d'accueil de Gemstar pour de plus amples renseignements sur les enregistrements par minuterie avec le service DISH Network.

http://www.tvgos.com/support/echostar/  
➡ Manuel d'utilisation (P28).

## Copie

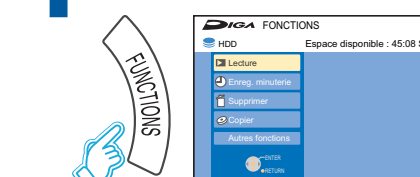
Copie du disque dur sur un disque.

Préparatifs: Insérer un disque.

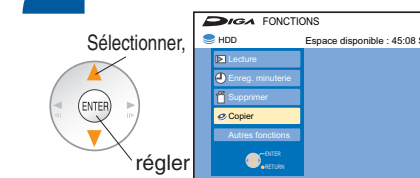


- Les disques DVD-R, DVD-R DL, DVD-RW (format DVD-Vidéo), +R et +R DL sont finalisés automatiquement après la copie.

## 1 Afficher l'écran des fonctions.



## 2 Sélectionner "Copier".

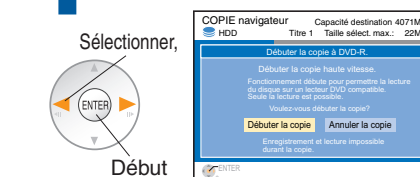


## 3 Sélectionner le titre à copier.



- Pour régler des titres multiples ➡ Appuyer sur [PAUSE] pour sélectionner les titres, puis appuyer sur [ENTER] pour régler.

## 4 Sélectionner "Débuter la copie".



- Pour la copie sans finalisation ➡ Manuel d'utilisation (P50, Copie avancée)

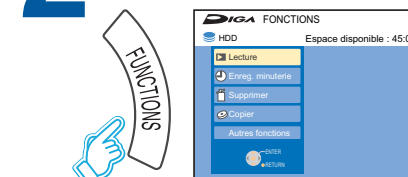
## Effacement

Effacer les titres inutiles.

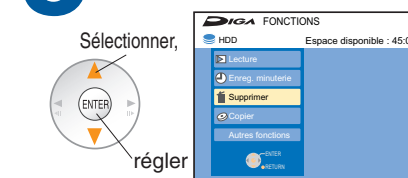
## 1 Sélectionner le lecteur (contenant les titres à effacer).



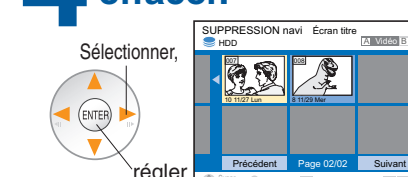
## 2 Afficher l'écran des fonctions.



## 3 Sélectionner "Supprimer".

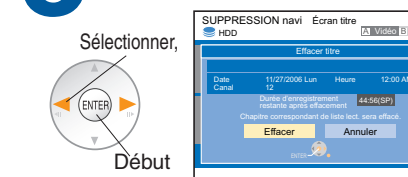


## 4 Sélectionner le titre à effacer.



- Pour régler des titres multiples ➡ Appuyer sur [PAUSE] pour sélectionner les titres, puis appuyer sur [ENTER] pour régler.

## 5 Sélectionner "Effacer".



	HDD	DVD-RAM	DVD-R	DVD-R DL	DVD-RW	+R	+R DL	+RW
Enregistrement (contenu pouvant être enregistré)	Oui (vidéo, images fixes)	Oui (vidéo, images fixes)	Oui (vidéo)	Oui* (vidéo)	Oui (vidéo)	Oui (vidéo)	Oui* (vidéo)	Oui (vidéo)
Réinscriptible	Oui	Oui	Non	Non	Oui	Non	Non	Oui
Enregistrement unique (émissions numériques)	Oui	Oui (disques CPRM compatibles seulement)	Non	Non	Non	Non	Non	Non
Lecture sur d'autres lecteurs	—	Oui (appareils compatibles avec DVD-RAM seulement)	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui

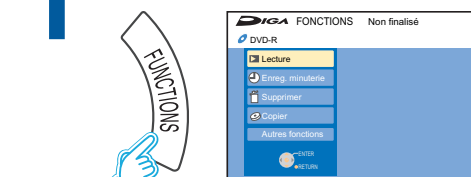
\* Il n'est pas possible d'enregistrer directement sur disques DVD-R DL et +R DL à partir de cet appareil.

Pour la lecture de DVD-R, DVD-R DL, DVD-RW, +R, +R DL sur d'autres appareils, utiliser la fonction de finalisation!

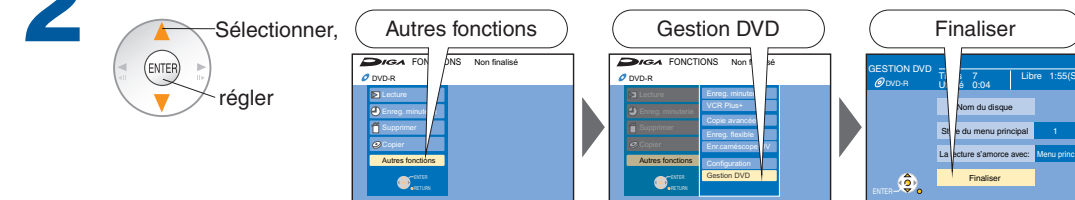
Les disques DVD-R, etc. enregistrés sur cet appareil ne peuvent être lus sur d'autres appareils immédiatement après avoir été enregistrés. L'utilisation de la fonction de finalisation permet leur prise en charge par d'autres appareils. (Toutefois, après avoir effectué la finalisation, il ne sera plus possible de faire d'autres enregistrements sur les disques.)

Préparatifs: Insérer le disque à finaliser. Appuyer sur [DRIVE SELECT] pour sélectionner le lecteur DVD.

## 1 Afficher l'écran des fonctions.



## 2 Afficher l'écran de finalisation.



## 3 Suivre les instructions qui s'affichent pour amorcer la finalisation.

- La finalisation peut prendre jusqu'à 15 minutes. (DVD-R DL, +R DL : la finalisation peut prendre jusqu'à 60 minutes.) (Ne pas débrancher le cordon d'alimentation pendant la finalisation!)

## Guide d'installation

DMR-EH55



Pour toute demande de renseignements, appeler au  
**1-800-561-5505**

Après avoir complété les étapes 1 à 3 (P2-5)

## Commençons!

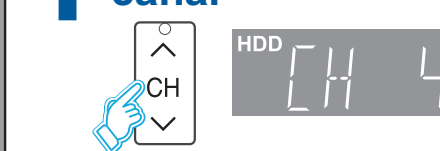
Faire les raccordements et les paramétrages décrits dans ce guide.

Préparatifs : Appuyer sur [DRIVE SELECT] pour sélectionner le lecteur de disque dur.

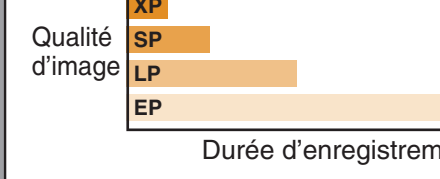
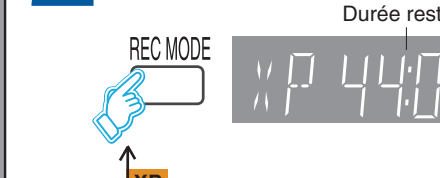
## Enregistrement

Enregistrement sur le disque dur.

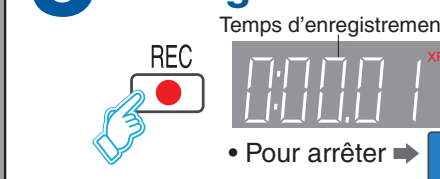
## 1 Sélectionner le canal



## 2 Sélectionner la qualité d'image.



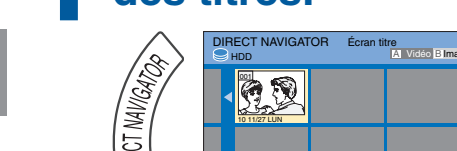
## 3 Amorcer l'enregistrement.



## Lecture

Lecture d'émissions enregistrées sur le disque dur.

## 1 Afficher l'écran des titres.



## 2 Amorcer la lecture.

